

美國三大華裔科學家組織聯合發聲：種族歧視傷害科研！

【編者按】經過一段時間的努力，近日，在美國知名的三個華人科學家組織：美國華裔生物科學家協會(SCBA)、美國華裔血液和腫瘤專家網絡(CAHON)以及華人生物學者教授學會(CBIS)聯合在美國最權威的《科學》雜誌上發文，表達了對當下政治環境給科學界造成的衝擊和變化的強烈關注。對一些特定針對在美華人科研人員的偏見和歧視，發出了理性抗議和深切擔憂。現附上全文翻譯(版權屬於《科學》雜誌和作者)。

標題：種族歧視傷害科研

“我們代表美國華裔生物科學家協會(SCBA)、美國華裔血液和腫瘤專家網絡(CAHON)以及華人生物學者教授學會(CBIS)撰文，表達我們對近期一些政治言論和政策的擔憂。

類似於”在美國工作的華人學生和學者是



現有的美國法律，立足于保護美國的利益，懲罰盜竊商業機密或從事非法活動行為的人。我們絕對支持保護知識產權，和為避免就業和治理中出現的利益衝突而既定的相關政策。

近年來，這些政策得到了進一步加強，包括美國國立衛生研究院(NIH)在內的各種聯邦

和州機構提出了更為詳細和具體的要求。絕大多數華人科學家和學生都是遵守這些規則的守法公民、居民或短期留學訪問的學生學者。

在不觸及國家安全的前提下，美國科學界完全可以做到開放數據訪問和數據共享。這些對於加速研究進步，非常重要。美國國立衛生研究院多年來一直支持這些政策。

大多數華裔科學家認為，生物醫學研究對全人類都有益，多國合作加速了科學進步和發現。但是，一些NIH的推薦，如果一旦滲入了偏見，則可能傷害良性合作。例如，NIH建議培養與外國合作夥伴的“信任關係”，但沒有說明是否必須通過官方正式渠道。美國國立衛生研究院還建議，當與外國合作者進行科學交流的時候，要受到更多的限制，這可能會妨礙一些正常的合作。

近幾十年來，有幾個引人注目的案例，涉及的美籍華裔科學家都被錯誤地指控成間諜。雖然所有指控最終都被撤銷或當事人被證明無罪，但這些訴訟不僅對這些人的職業生涯造成了破壞性影響，而且對整個美國華人科

學界產生了令人不寒而慄的負面影響。同時，中國學生和學者越來越難以獲得簽證，嚴重妨礙進入美國進行科學會議、探訪和研究的機會。

我們真誠地希望，這些我們認為相當於種族歧視的行為能立即停止，加強國家安全措施同時不要玷污守法的科學家，導致限制正常和富有成效的科學交流。

因此，我們敦促聯邦和地方政府與我們的學術和研究機構合作，不分種族地為每個人創造一個被尊重、透明而富有成效的環境。我們也希望，美國和外國學術界之間的科學合作和交流，能夠得到加強而不是被壓制。

美國的科學進步和技術創新是全球努力的結果。它的未來將取決於在全球舞臺上，能否延續這一經受了時間考驗的、開放和合作的傳統。”

SCBA 會員

CBCBIS 會員

CACAHON 會員

本函中所表達的觀點僅代表作者和三個組織的立場，而非作者附屬的工作單位和機構的觀點。

為社區做貢獻 紐約州 18 名華裔女性獲“卓越婦女獎”

據僑報紐約網報道，當地時間 24 日，美國紐約州衆議員寇頓(William Colton)在布魯克林舉行一年一度的頒獎活動，向社區各族裔優秀女性頒發“卓越婦女獎”，共有 18 名華裔婦女獲獎。

當地時間 24 日，在寇頓舉行的頒獎活動上，共有 18 名華裔婦女獲獎。(僑報紐約網記者崔國其攝)

當地時間 24 日，頒獎活動在位於布魯克



賓臣墟區的聯合進步民主黨俱樂部內舉行，現場座無虛席，前往的獲獎者和助陣的家屬及各界人士，將會場塞得滿滿的。

當天，共有 59 名女性獲獎。其中，有 18 名華裔婦女，她們是李艾米(Amy Li)、趙小冰、彭意華、胡美儀、區秀珍、區麗娜、馬娟芳、黎艷馨、戴思穎、梁惠芹、梁麗紅、翟雲華、陳惠群、葉嘉儀、李秋玲等人。

紐約州衆議員寇頓於活動上指出，這些優秀女性在辛勤工作和持家育兒之外，還在社區的各個領域和服務機構里發揮着不可替代的作用，為社區做出突出的服務和貢獻，她們是家庭和社區的基石，因此，每年 3 月婦女月時，他都會表彰對社區有功的杰出女性。

當天獲獎的李艾米，為人低調，但布魯克林的華人社會卻對她一點也不陌生。在布魯克林萬壽殯儀館任職的她，多年來一直努力服務華人，用實際行動幫助了很多因遭遇意外而不幸離世的華人，讓他們體面地走完人生最後一程。

獲獎後，李艾米表示，該獎項是對所有杰出華裔女性的獎勵，體現了寇頓對亞裔女性的重視，也是對自己的鞭策，今後，她將一如既往地服務社區。

除了頒獎外，還有精彩的文藝演出，來自俄裔社區的孩子們在活動上呈現了地道的傳統民族舞蹈表演和動聽的女生合唱等節目，贏得現場熱烈掌聲。

旅華人見證 共和國成長—— 訪舊金山灣區僑領方邦琴

新華社記者吳曉凌 “海外華人的命運與祖(籍)國的成長緊密相連，無法分割。”在位於美國加州舊金山灣區的辦公室里，著名僑領方邦琴女士動情地說。

親歷過抗日戰爭的方李邦琴親眼目睹了中國從積貧積弱、任人欺凌，發展到今天成為世界上最主要的經濟體之一，對中國從站起來、富起來到強起來的歷史跨越充滿感嘆。

“像我這個年紀的人，經歷過太多的家國動蕩，風雨飄搖。我們這代人都很想犧牲自己，為國家的未來，為下一代的幸福去奮鬥。少年時這種激憤又無奈的滄桑感記憶猶新。那時海外的華僑華人想到祖國時，內心都會涌起既驕傲又痛心的複雜感情。”

70 年的發展奮鬥，中華民族終於走上復興的輝煌道路，一張照片帶給她最深的感動。“我的孫子給我看一張他在中國參加體育比賽時拍的照片。照片上一群十七八歲的中國青年，一個個是那麼健壯，笑容是那麼燦爛，洋溢着自信和幸福，那種為國家驕傲的感覺，再也看不到無奈和滄桑。我覺得那個畫面就是我們中國的寫照，就是當年我們想為之奮鬥的中國。從他們臉上，我看到了中國的現在和未來。”



她介紹，舊金山灣區是美國科創中心硅谷所在地，當地華僑華人深切感受到祖國經濟發展、繁榮強大後帶給他們、帶給世界的“紅利”。無論是谷歌、蘋果，還是推特和臉書，華人員工的身影無處不在。甚至有公司高管感慨“無法想象沒有中國人的硅谷會怎樣”。

當地華僑華人在經濟和社會事務中也擁有很多話語權，更有自信和尊嚴。“越來越多的華人活躍在社會各領域，發揮更大的作用，推動中美交流，實現人生價值。”方李邦琴說。

談及中國未來發展，方李邦琴說，隨着中國改革開放的進一步深化，在高科技領域不斷突飛猛進，中國人的智慧和創造力會表現得更加淋漓盡致。

她說：“中國發展對世界的貢獻也是無可限量的。人類要生存、發展、繁榮、幸福，一定要建立一個全球化的和諧地球村，互相包容，互相支持。這尤其需要中國智慧的參與，需要中國思想獨特的貢獻。”

特稿：與中國發展同行—訪三代留美華人專家

新華社記者高路 新中國走過 70 年風雨歷程，衆多海外學子以不同方式積極參與中國建設，在各領域發揮重要作用。中國實行改革開放政策後，又有一大批留學生循着前輩的足跡，走出國門，在中國與世界之間架設起一座座橋樑。他們把個人的拼搏與中國的發展緊緊繫在一起。

年逾八旬的美國休斯敦大學物理系教授、休斯敦大學得克薩斯超導電性研究中心教授蒙如玲，是改革開放後最早一批留美學者之一。

作為中美人文交流的受益者，蒙如玲在接受新華社記者採訪時說：“我很感謝中國對我的培養。我是 50 年代的大學生，國內學得很紮實。來美國之後，有了新的發展空間和機會。”

回憶起初到美國的經歷，她仍會唏噓不已。“休斯敦幾所大學一共有 8 個中國訪問學者。中國當時經濟條件不好，但大家在學習上都非常用功，成績不差，這讓美國人感到很驚奇。”

雖然身在美國，但蒙如玲始終關注中國的

發展。改革開放初期，因經濟建設需要，中國從美國進口設備。“有時候，美國商人以次充好，甚至拿二手設備冒充新設備賣給中國公司。我們當時組織專家，幫助鑑定設備，避免中方蒙受損失。”

蒙如玲說，在她異國求學的過程中，很多華人在生活上對她解囊相助，讓她銘記在心。1992 年，在一群中國留美學生鼓勵下，蒙如玲創辦了中國旅美專家協會並出任第一任會長。談到創會初衷，蒙如玲說：“在最困難的時候，我得到過許多人的幫助。我願意盡我所能，幫助其他需要幫助的人。”

如今，中國成長為世界第二大經濟體，蒙如玲也早已卸任會長一職，但她仍積極為專家協會出謀劃策，希望專家協會創造機會讓大家利用學識和智慧回饋社會，為中美科技交流貢獻力量。

蒙如玲認為，科學家必須有持之以恆的精神。只有不懼失敗、勇于進取、抓住機遇，才能獲得成功，因為“機會是留給有準備的人”。

中國旅美專家協會第五任會長姚超良，正如蒙如玲所說，就是一位“有準備的人”。

姚超良國內大學畢業後，于上世紀 80 年代初赴美留學，在獲得化學博士學位後，又進修工商管理。從國際能源企業殼牌公司部門經理，到國內化工企業美國公司總裁的角色轉變，姚超良的事業與中國

的發展緊密交織在一起。

姚超良說，海外華人地位的提高與中國實力的增強緊密相連。“中國國內的經濟發展，對海外華人而言是個機遇。全球沒有任何一個國家在過去幾十年能夠保持如此高的經濟增速。”

SURGE 能源美國控股公司副董事長關林華在 21 世紀初邁出國門。回憶起當年求學的艱辛，關林華感慨地說，那時他的留學生活全靠獎學金支撐，“而現在的中國留學生起點更高、雄心更大”。



新中國成立 70 年，改革開放歷經 40 余載，中國海外投資的廣度和深度持續推進，中國留學生群體也從最初的技術人才向管理精英拓展。關林華說，留學生活和在歐美國際企業的工作經歷豐富了他的閱歷，如今能有機會為中國發展盡一份力是件幸事。

“我們現在做的事情是以前華人沒有做過的。我剛剛加盟的這家中國民營企業在美國投資規模高達數十億美元。我們希望把這個項目做得更大，給中國投資者提供更多選擇。”他說。

- 成立于 1890 年
- 家族所有並運作
- 私家和安全的停車位
- 提供各種宗教信的殯葬服務
- 合理的價格
- 新近裝修的儀式大廳

身在社區服務鄰里 無上榮幸

提供傳統服務，並可按亞裔風俗習慣提供特別殯葬服務

(備有翻譯)

我們保證克城地區同類服務最低價格

各種棺木骨灰盒 10% off

Zachary A. Zak - 執證殯葬服務專家
6016 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio 44103
電話 (216) 361-3112 傳真 (216) 361-2540
網頁 www.Zakfuneralhome.com

